

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre de la Justice, le 14 janvier 1999, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas un mois, sur un avant-projet de loi "modifiant les articles 1516, 1517 et 1519 du Code judiciaire, a donné le 22 février 1999 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer op 14 januari 1999 door de Minister van Justitie verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste een maand, van advies te dienen over een voorontwerp van wet "tot wijziging van de artikelen 1516, 1517 en 1519 van het Gerechtelijk Wetboek", heeft op 22 februari 1999 het volgende advies gegeven :

Conformément à l'article 84, alinéa 1er, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, inséré par la loi du 4 août 1996, la demande d'avis doit spécialement indiquer les motifs qui en justifient le caractère urgent.

La lettre s'exprime en ces termes :

"(l'urgence est motivée) ... par le fait qu'une décision définitive de la part de l'O.T.A.N. en ce qui concerne les modalités de financement et de construction du nouveau siège est attendue pour mi-avril et que le cadre légal permettant à l'Etat belge d'exécuter sa proposition en la matière doit être adopté d'ici-là."

*

*

*

L'avant-projet de loi appelle des réserves quant à sa conformité à l'article 174, alinéa 2, de la Constitution suivant lequel :

"Toutes les recettes et dépenses de l'Etat doivent être portées au budget et dans les comptes."

Onderzoek van het ontwerp

Dispositief

Artikel 2

Volgens de uitleg van de gemachtigde ambtenaren heeft de steller van het ontwerp niet de bedoeling om te voorzien in betekening als zodanig, en wel om extra kosten ten laste van de schuldenaar te voorkomen.

Dat is de reden waarom van de aanplakking en van de terhandstelling van een exemplaar van het aanplakbiljet proces-verbaal wordt opgemaakt in één enkele akte.

Ten einde te voorkomen dat hierover verschillende interpretaties ontstaan, is het raadzaam om in het ontworpen artikel 1516, eerste lid, uitdrukkelijk te bepalen dat deze betekening kosteloos geschiedt.

Het koninklijk besluit van 30 november 1976 tot vaststelling van het tarief voor akten van gerechtsdeurwaarders in burgerlijke en handelszaken en van het tarief van sommige toelagen moet bijgevolg worden aangepast.

Artikel 3

Men gebruike de indeling 1° en 2° en niet A) en B).

La chambre était composée de

De kamer was samengesteld uit

Messieurs
de Heren

Y. KREINS,

conseiller d'Etat, président,
staatsraad, voorzitter,

P. LIENARDY,
P. QUERTAINMONT,

conseillers d'Etat,
staatsraden,

P. GOTHOT,
J. van COMPERNOLLE,

assesseurs de la
section de législation,
assessoren van de
afdeling wetgeving,

Madame
Mevrouw

B. VIGNERON,

greffier assumé,
toegevoegd griffier.

Le rapport a été présenté par
Mme P. VANDERNACHT, auditeur. La
note du Bureau de coordination a
été rédigée et exposée par
M. A. LEFEBVRE, référendaire
adjoint.

Het verslag werd uitgebracht
door Mevr. P. VANDERNACHT,
auditeur. De nota van het
Coördinatiebureau werd opgesteld
en toegelicht door de
H. A. LEFEBVRE, adjunct-
referendaris.

La concordance entre la version
française et la version néerlandaise
a été vérifiée sous le contrôle
de M. P. LIENARDY.

De overeenstemming tussen de
Franse en de Nederlandse tekst
werd nagezien onder toezicht van
de H. P. LIENARDY.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

B. VIGNERON

Y. KREINS